

Nueva sede de aBraceCultura en Montevideo, Galería Jardín, local 021, 18 de Julio 1314/18, biblioteca libre bilingüe español-portugués, y realización de lanzamientos de libros, jornadas culturales, exposiciones, conferencias y demás actividades culturales. Teléfonos (598)29001066/99103857 abrace@abracecultura.com www.abracecultura.com



**34ª Feria Internacional
del Libro en Uruguay**
INTENDENCIA MUNICIPAL
DE MONTEVIDEO
Salón Dorado

**Festival de poesía
en dos lenguas aBrace
integración - integração**

**domingo 2 de octubre
a las 17 horas**

ENTRADA LIBRE

Montevideo, 2011 – Año del Bicentenario de la gesta artiguista.
DECLARADO DE INTERÉS CULTURAL POR EL MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y
CULTURA (MEC) Exp.2011-11-0003-0537 del 6 de junio de 2011-Resolución DC645/2011
DECLARADO DE INTERÉS MUNICIPAL POR LA INTENDENCIA MUNICIPAL DE
MONTEVIDEO – Resolución N°2729/11/Expediente 9055-003518-11

Fecha de realización: Martes 4 al viernes 7 de octubre de 2011.

País: Uruguay, donde se realizaron los 1ºs Juegos Florales en 2004, en ocasión de la celebración del bicentenario de la Catedral y el Cabildo de Montevideo y los 2ºs durante el mes de abril de 2010.

Propósitos: Los *Juegos florales* celebran las artes y la cultura en general, porque celebran la vida de los pueblos, desde la más remota antigüedad.

Convocatoria: Dirección del Movimiento Cultural aBrace.

Participantes del evento: Podrán participar en forma activa de los 3ºs. Juegos Florales del SXXI todos los escritores y artistas que realicen su inscripción hasta el 25 de setiembre de 2011, completando el formulario y enviándolo a alguno de estos correos:

abrace@abracecultura.com , aBraceCultura@adinet.com.uy ,
abraccept@abracecultura.com
y haya sido confirmada su aceptación por la Dirección de aBraceCultura.

Espacios de realización: próximamente se establecerán los lugares en que serán recibidos los escritores y artistas participantes. Estos espacios se denominarán *Jardines Culturales* y estarán ubicados en Montevideo y en otras ciudades del país. Se tratará de organismos públicos o privados, organizaciones culturales, instituciones y o centros recreativos. *El Jardín central funcionará en la Galería Jardín, sede de aBrace, local 021, 18 de Julio 1314/18, donde será la inscripción el 4 de octubre a las 11 horas.*

Jardines Culturales. Los titulares de los mismos serán quienes organicen la recepción local de los participantes solicitados a la Dirección de aBrace o que la Dirección les envíe y correrá por su cuenta la organización de las actividades, programación y difusión de las mismas, coordinando la presentación de los invitados con artistas y escritores locales.

La Dirección del Movimiento, acorde a las características de cada aspirante, destinará los mismos a uno o más *Jardines Culturales* donde serán recibidos por los coordinadores locales.

Condiciones: La funcionalidad de los eventos consistirá principalmente en manifestaciones artístico-musicales, exposiciones, performances, lectura de textos, charlas y presentaciones de libros. Por tratarse de una actividad participativa y solidaria, no se percibirán aranceles de inscripción ni ninguna otra paga, siendo el ingreso libre y gratuito a todos los espacios de realización. (se exceptúan aquellos lugares en que se ofrezcan espectáculos con anuncio previo de ingreso pago). Tampoco se realizarán contrataciones de artistas, ni se abonarán honorarios a los participantes, quienes deberán financiarse de su propio peculio sus traslados, alimentación y hospedajes. La Dirección de aBraceCultura no se responsabiliza por gastos de cualquier especie, realizados por los participantes. Esta es la forma en que cada uno contribuirá a la realización de la actividad en forma copartícipe.

Servicios: La organización de los Juegos Florales procurará y pondrá a disposición de los interesados listados de hoteles, restaurantes, transportes y demás insumos necesarios, para que comparativamente de calidad y precios, los partícipes puedan escoger lo que mejor convenga a sus posibilidades. *(la contratación y tratativa con los servicios es de exclusiva responsabilidad de los contratantes)*

Se han ofrecido a la fecha:

HOTELES: KLEE INTERNACIONAL, San José 1303 esq. Aquiles Lanza, Montevideo, Uruguay, Tel: (598) 29020606, klee@multi.com.uy ; Hotel California, San José 1237 y Carlos Quijano, Montevideo, Uruguay, Tel (598) 29020408, info@hotelcalifornia.com.uy

RESTORANES: *Rincón de los poetas*, Mercado de la abundancia, San José y Aquiles Lanza, Montevideo; *Comi.k (Club Brasileiro)*, 18 de Julio 994 2º piso, tel. (598) 29024344 ; *Parrilla Vieja Bodega*, Colonia 1219 esq. Cuareim, Tel. 29082492

PASEOS OPCIONALES: quienes deseen contratar un paquete turístico previo o posterior al evento, podrán comunicarse con PREMIUN TRAVEL, quien brindará diversas opciones. Pueden contactarse con Milka Pose a: milka@premiumtravel.com.uy

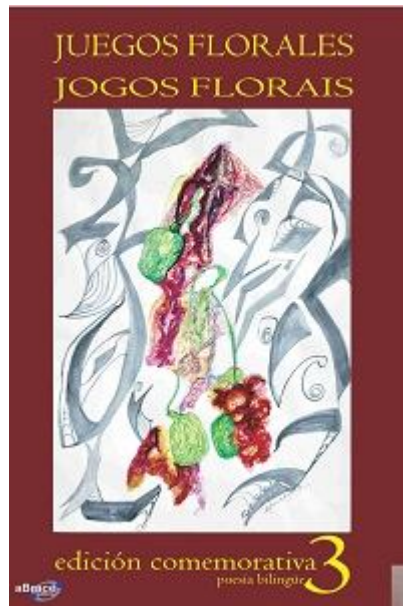
Muestra y venta de libros y discos: Se dispondrá de espacios para muestra y adquisición de libros, discos, DVD y artesanías en los centros de actividad primarios: la sede de aBraceCultura, Galería Jardín Local 21, 18 de julio 1314, esq. Aquiles Lanza, Montevideo y el Mercado de la Abundancia, San José y Aquiles Lanza, en horarios complementarios.

aBrace editora contribuirá con la edición de un poemario en una muestra que será distribuida en los países de habla hispana y portuguesa, a través de sus representaciones y lanzada bajo el título de *3os. Juegos Florales del SXXI*, durante el evento. *La edición, publicación y difusión de la obra serán financiadas por aBrace Editora, sin que signifique costo alguno para los escritores. La recepción de los trabajos finalizó el 31 de julio pasado.*

Mesas de poesía. Funcionarán simultáneamente mesas de lectura en español y portugués con evaluación de poemas escritos por los participantes de los Juegos. Los textos deberán ser impresos en papel en cuatro copias y entregados bajo seudónimo a los coordinadores al inicio de las mismas. Se aceptará un texto por autor que será numerado. Cada mesa, por mayoría simple de votos elegirá por número los trabajos y se resolverá finalmente, del total de las mesas, un primer y un segundo en cada idioma, premio elección de las bases. Los premios se develarán al cierre del evento.

Medios propios de divulgación: aBraceCultura Revista INTERNACIONAL, página web: www.abracecultura.com, y difusión vía email.

Nina Reis y Roberto Bianchi - Movimiento Cultural aBrace – DIRECTORES



Los 3ºs juegos florales tendrán su obra conmemorativa en el poemario español-portugués que contiene obra representativa de poetas de toda América y otros continentes. Será lanzado el día 6 de octubre de 2011 a las 21 horas en el Rincón de los Poetas, Mercado de la abundancia, San José y Aquiles Lanza, en Montevideo. Invitamos a reservar sus ejemplares solicitándolos a abrace@abracecultura.com
